

6366-18

GR/ISSUE SLIP

SHPMT.REF.NO.:288687

05.12.2022-11:15

Page 01.1

VENDOR -PLANT: 0003
-NO: 000008003RECIPIENT -PLANT-CUST: 0100
-NUMBER: 30005665

UNLOADING POINT: 14248

STORAGE LOCATION:

POINT OF CONSPTN:

Magna PT B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Strasse
D-74749 ROSENBERG
DEUTSCHLANDMAGNA PT S.p.A.
VIA DEI CICLAMINI 4
I-70026 MODUGNO

SHIPPING TYPE: Truck Forwardi

CARRIER: SCHWEITZER GMB

-NUMBER:

SHPMT-GRS WEIGHT: 17.586

CONTAINER ID:

DN-NO	REF.NO. -CUST.	QTY	UoM	U/C	DESCRIPTION OF DELIVERY	PUR.ORD.NO.
-DATE	REF.NO. -VENDOR				ADDIT.DATA-VENDOR	
-ITM	PACK.MATL	-QTY	-NUMBER	CUST	MAX. NO.	-NUMBER VENDOR
						CONSIGNMENT
7283944	2501440735	1.350	PC	S/	Double Gear 2nd/rev cpl	5500045763
08.12.2022	2501440735				Arnold, Hr. 06295/18-5178 / 06295/18-5104	
010	P:	10 -	X	135	TBA-500086	
	P:	90 -	X	0	TBA-500078	
	P:	10 -	X	0	TBA-500085	
						303676
7283945	2501441435	624	PC	S/	speed gear 4th cpl	5500045765
08.12.2022	2501441435				Arnold, Hr. 06295/18-5178 / 06295/18-5104	
010	P:	2 -	X	312	TBA-500086	
	P:	24 -	X	0	TBA-500079	
	P:	2 -	X	0	TBA-500085	
						303677
7283946	2501441835	720	PC	S/	Speed Gear 5th cpl	5500045777
08.12.2022	2501441835				Arnold, Hr. 06295/18-5178 / 06295/18-5104	
010	P:	2 -	X	360	TBA-500086	
	P:	24 -	X	0	TBA-500080	
	P:	2 -	X	0	TBA-500085	
						303678
7283947	2501442035	720	PC	S/	speed gear 6th cpl	5500045767
08.12.2022	2501442035				Arnold, Hr. 06295/18-5178 / 06295/18-5104	
010	P:	2 -	X	360	TBA-500086	
	P:	24 -	X	0	TBA-500080	
	P:	2 -	X	0	TBA-500085	
						303679
7283948	2501442400	540	PC	S/	Speed Gear Rev cpl	5500045768
08.12.2022	2501442400				Arnold, Hr. 06295/18-5178 / 06295/18-5104	
010	P:	4 -	X	135	TBA-500086	
	P:	4 -	X	0	TBA-500085	
	P:	36 -	X	0	TBA-500078	
						303630
7283949	2501652200	720	PC	S/	Ring Gear	5500040351
07.12.2022	2501443050				Arnold, Hr. 06295/18-5178 / 06295/18-5104	
010	P:	10 -	X	72	TBA-500086	
	P:	120 -	X	0	TBA-500081	
	P:	10 -	X	0	TBA-500085	
						303631
7283950	2501443135	720	PC	S/	Gear 5th	5500045769
08.12.2022	2501443135				Arnold, Hr. 06295/18-5178 / 06295/18-5104	
010	P:	2 -	X	360	TBA-500086	
	P:	24 -	X	0	TBA-500080	
	P:	2 -	X	0	TBA-500085	
						303632

GR:

QUANTITY CHECK:

GOODS CHECK:

CMR

1 Absender Magna PT B.V. & Co. KG Werk Rosenberg Hermann-Hagenmeyer-Straße 1 D-74749 Rosenberg		Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im Internat. Straßengüterverkehr (CMR)				
2 Empfänger Magna PT SPA C/O Schweizer Logistic Plant Modugno, Via Die Ciclamini 4 I-70026 MODUGNO		16 Frachtführer Schweitzer GmbH & CO. Internationale Spedition KG Carl Benz Straße 23 D-71634 Ludwigsburg				
3 Auslieferungsort des Gutes Modugno, Italia unloading point: 14248 05.12.2022		17 Nachfolgende Frachtführer				
4 Ort und Tag der Übernahme des Gutes D-74749 Rosenberg, Germany 05.12.2022		18 Vorbehalt und Bemerkungen des Fahrers				
5 Beigefügte Dokumente SHPMT REF. No. 288687		The freight forwarder as mentioned in box 16 confirms with Ist signature in box 23 to transport the goods, which are covered by this mentioned in CMR, on behalf of the business as mentioned in box 2, to the place of destination in box 3				
6 Kennzeichen	7 Anzahl	8 Verpackung	9 Bezeichnung	10 Statistik	11 Bruttogewicht	12 Umfang
288687	84	Rack	Transmission parts	87084099	17.585	
13 Anweisungen des Absenders			19 Zu zahlen vom Fracht Ermäßigung - Zwischensumme Zuschläge Nebengebühren Sonstiges + Summe	Absender	Währung	Empfänger
14 Rückerstattung			20 Besondere Vereinbarungen			
15 Frachtzahlungsanweisung			24 Gut empfangen KUEHN + NAGEL S.r.l. Via dei Ciclamini 4 - 70026 Modugno (BA) 12 DIC 2022 "Ricevuto e conservato verificato qualità e quantità"			
21 Ausgefertigt in D-74749 Rosenberg		22 Unterschrift und Stempel Frachtführer W. Schweitzer Magna PT B.V. & Co. KG		23 Unterschrift und Stempel Empfänger		
25 Ermittlung der Entfernung von 74749 Rosenberg km		28 Lademittel - Tausch Paletten - Absender Euro-Palette Gitterbox-Pal.		Paletten - Empfänger Euro-Pal. Gitterbox		
26 Vertragspartner des Frachtführers		27 Kennzeichen Kfz LB-SC2205 Anhängers LB-SC 811 Container SCDB		Bestätigung des Absenders		
Benutzte Genehmigung Nr.		National, Bilateral, EG, CEMT				



seit über
56
Jahren



CMR-Frachtbrief

Sendung-Nr.: 22-010774 vom 05.12.2022



Ludwigsburg, 06.12.2022
Seite 1 von 2

1 Absender / Expéditeur Magna PT B.V. & Co.KG W 3 HERMANN HAGENMEYER STR. 1 74749 ROSENBERG		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE CMR Diese Beförderung unterliegt trotz einer ge- Ce transport est soumis, nonobstant toute gentiellen Abmachung den Bestimmungen clause contraire, à la Convention relative au des Übereinkommens über den contrat de transport international des Beförderungsvertrag im Intern. marchandises par route (MR). Straßengüterverkehr (CMR).				
2 Empfänger / Destinataire MAGNA PT S.p.A. VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 MODUGNO ITALIEN		6 Frachtführer / Transporteur SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg Benutzte Gen.-Nr.: D-08-019-G-0158				
3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort / Lieu MODUGNO Land / Pays Italien Zeit / Temps Datum / Date 09.12.2022		7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs				
4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort / Lieu ROSENBERG Land / Pays Deutschland Zeit / Temps Datum / Date 05.12.2022		8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführer / Réserves et observations des transporteurs				
5 Beiliegende Dokumente / Documents annexes						
9 Pos. No.	10 Zeichen/Nr. Marques et numéros	11 Anzahl der LM Nombre des colis	12 Art der Verpackung	13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise	14 Gewicht, kg Poids, kg	15 Umfang cbm
1	7283944	10	COLLI	Getriebeteile	17.585	73,58
2	7283945	2	COLLI			
3	7283946	2	COLLI			
4	7283947	2	COLLI			
5	7283948	4	COLLI			
6	7283949	10	COLLI			
7	7283950	2	COLLI			
8	7283951	2	COLLI			
9	7283952	1	COLLI			
10	7283953	12	COLLI			
11	7283954	11	COLLI			
12	7283955	3	COLLI			
13	7283956	3	COLLI			
14	7283957	4	COLLI			
15	7284095	2	COLLI			
16	7284096	2	COLLI			
17	7284098	7	COLLI			
18	7284099	5	COLLI			
Summe: Total:		84,00	COLLI	17.585,00		
16 Anweisungen des Absenders		17 Angaben zur Ermittlung der Tarifikilometer mit Grenzüberzügen von bis km "Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"				
18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement unfrei - Rechnung an Empfänger		21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières Übernahmebestätigung des Fahrers: Die Sendung wurde vollständig und in äußerlich guter Beschaffenheit übernommen Die Ladungssicherung ist gemäss der gesetzlichen Vorgaben durch den Fahrer erfolgt.				
19 Kfz	Amliches Kennzeichen	Nutzlast in t				
Anhänger						
Fahrer						

SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG
Carl-Benz-Straße 23
71634 Ludwigsburg
Telefon (0 71 41) 24 51-0
Telefax (0 71 41) 24 51-22

Geschäftsführer: Ingrid Schweitzer, Friedrich Schweitzer,
Axel Schweitzer, Jens Schweitzer
Amtsgericht: Ludwigsburg
Handelsregister: Stuttgart HRA 200856
Internet: www.schweitzer-spedition.de

COMMERZBANK
Konto: 0501540600
BLZ: 604 800 08
IBAN: DE13 6048 0008 0501 5406 00
SWIFT: DRESDEFF604